

Tiempo probable:  
Menos caluroso

VOL. XXII.—NUMERO 3551.

## Los matrimonios disminuido en Cuba este año

La mortalidad infantil también ha disminuido en esa república

## PRESIDENTE IRA EN VISITA A SANTIAGO

Desaparece el rumor de que Lindbergh estaba en la Habana

La mortalidad infantil también ha disminuido en esa república. En el año veintiocho, se registraron ochenta y ocho matrimonios, menos que en el año veintiseis.

Visita presidencial. HABAÑA, mayo 31.—En Santiago de Cuba se están haciendo grandes preparativos para los festejos que han de celebrarse con motivo de la próxima visita del señor presidente de la república a aquella localidad para la inauguración de los monumentos erigidos en el parque de San Juan a la memoria del héroe victorioso y del soldado desconocido, obras que se han a la voluntad de cubanos y españoles.

Nada de Lindbergh. HABAÑA, mayo 31.—No se confirma la noticia de que el aviador sueco, con su esposa se encontraba en esta ciudad.

Catecismo de viaje. HABAÑA, mayo 31.—En el vapor "York" saldrá esta tarde rumbo a España, donde pasará una temporada de descanso, el doctor Ramón López Oliveros, catedrático de matemáticas de la Universidad central y redactor del "Diario de la Marina".

Excursión de médicos. HABAÑA, mayo 31.—Próximamente saldrá para New York la primera excursión de médicos cubanos que pasarán una breve temporada en la gran metrópoli. Han en el hotel Almacá como lugar donde se hospedarán.

Boda. HABAÑA, mayo 31.—Ayer se celebró en la iglesia de Santo Domingo la boda del enlace de la señorita Fidele Tablo Nodarse, con el joven doctor Octavio Alvarez. Delgado, quienes fueron apadrinados por la señora Fidele Nodarse viuda de Tablo, y el señor Emilio Tablo.

Viajero. HABAÑA, mayo 31.—Mañana saldrá rumbo a Europa el representante de la Cámara de Comercio de Cuba, señor Carlos Arnoldson, donde pasará una temporada de vacaciones.

Merced azucarero. HABAÑA, mayo 31.—Quieto el mercado local azucarero. Ayer se exportaron para los Estados Unidos ciento quince mil (sigue en la 2.ª pág.)

## LA FUSION DEL CENTRO H. AMERICANO Y LA U. BENEFICA FORMALIZADA

A última hora de la noche de ayer y de autoridad fidedigna, recibimos la noticia de que la ponencia de la comisión formada por las sociedades Unión Benéfica Española y Centro Hispano Americano para establecer las bases de la fusión de ambas, ha terminado sus tareas. Según nuestros informes está ya redactado el plan general de bases, el cual establece de manera definitiva la fusión total de las dos sociedades y específica la solución de los problemas económicos de ambas y de la nueva que ha de formarse con los socios del Hispano y la U. Benéfica. Igualmente, según estos informes, está acordada la disposición que se hará de los dos actuales edificios sociales.

En nuestra edición del lunes publicaremos amplia y autorizada información sobre este nuevo paso que la fusión que dan las dos sociedades, en la vista de los intereses que han venido corriendo, y que afirmaban haber fracasado la importancia, fusional, adquisitiva. Sus autores se manifiestan convencidos de que las juntas generales de las dos sociedades las aprobarán.

Con ello, en opinión de los comisionados, quedará terminada y consagrada la anhelada fusión.

## El presidente Pérez y el comandante Gómez prestan juramento en Venezuela

El cuerpo diplomático, los dignatarios de la iglesia y los miembros del gabinete asistieron a la toma de posesión



General Juan Vicente Gómez

Casi simultáneamente con la lección por el congreso venezolano del doctor Juan Bautista Pérez para ser reelecto por un nuevo periodo cuando así lo había acordado el congreso a la expiración de su último término presidencial de siete años.

El nuevo presidente. CARACAS, Venezuela, mayo 31.—(A). El doctor Juan Bautista Pérez, presidente del Tribunal Supremo de Casación y temporalmente presidente de la república, puesto que está desempeñando provisionalmente desde la expiración del último periodo presidencial del general Gómez, entra a regir los destinos de la república por un término que se extiende hasta el año de 1936.

El general Juan Vicente Gómez, después de casi veintiocho años al frente de la república de Venezuela, causó considerable sorpresa cuando el día 4 de mayo pasado declinó aceptar la reelección por otro periodo de siete años. Las razones que expuso substantiando su actitud basábase en que al encontrarse ya en sus setenta y dos años de edad siente que ha cumplido con su misión de ciudadano venezolano, al ver realizado su ideal de fortalecer a la nación y libertarla de las garras de la revolución.

Prestando juramento. CARACAS, Venezuela, mayo 31.—(A). El doctor Juan Bautista Pérez, nuevo presidente de la república, y el presidente saliente, general Juan Vicente Gómez, quien viene a ser comandante en jefe del ejército, prestaron hoy juramento ante el congreso.

La ceremonia, que se verificó en la cámara del senado del Palacio Federal, resultó un acto pintoresco. Los miembros del congreso vestían trajes de etiqueta. El cuerpo diplomático, dignatarios de la iglesia y miembros del gabinete lucían sus respectivos uniformes, lo que añadía brillantez al acto.

El general Gómez recibió una ovación. El presidente doctor Juan Bautista Pérez cuenta 62 años de edad (sigue en la 2.ª pág.)

## Ha aumentado la lista de víctimas del terremoto ocurrido en la Rep. Argentina

Intenso, frío reina en toda la república.—Uruguay gestiona la entrada de sus productos en Estados Unidos

BUENOS AIRES, mayo 31.—(A). Los terremotos de ayer en dos puntos de la zona de los Andes, causaron 33 muertos y más de 100 heridos. Quince personas murieron en Villatuel, mientras en las islas Malvinas hubo 18 muertos y más de 40 heridos.

Más de la mitad del pueblo de Villatuel fué destruido, quemándose muchas casas y desmoronándose un puente. No quedó en pie ni una sola casa. Numerosas hogueras quedaron destruidas en las Malvinas, quedando las comunicaciones interrumpidas en toda la zona.

Los primeros informes. BUENOS AIRES, Argentina, mayo 31.—(A). Las primeras informaciones sobre los movimientos sísmicos de Villatuel elevan el número de muertos a veinte, ignorándose todavía el número de heridos, siendo los cálculos difíciles de confirmar.

El puente local se ha desmoronado. Numerosas casas se han incendiado y se han clausurado los edificios escolares que ofrecen peligro, estando las vías férreas parcialmente hundidas.

En la población de las Malvinas ha habido muchos heridos, derrumbándose las casas. Enviáronse rápidamente auxilios a las zonas afectadas.

Informaciones oficiales. BUENOS AIRES, mayo 31.—(A). Los datos oficiales sobre las víctimas de Villatuel elevan a quince el número de muertos y a sesenta el número de heridos.

"LA AVIACION AL ALCANCE DE TODOS" ES EL LEMA DE UN NUEVO CLUB CREADO EN ESPAÑA

MADRID, mayo 31.—(A). El interés por el desarrollo de la aviación crece a diario en España. Hoy se acaba de crear en la Villa y Corte la Sociedad Cultural de Fomento Aeronáutico, a la que se dará el título de Aero Popular. El objeto que persigue la sociedad es poner al alcance de todos las actividades relacionadas con la aeronáutica, así como popularizar los aviones, tratando de construir aparatos que estén al alcance de todas las fortunas, fomentando así la aviación civil. La sociedad cuenta, a pesar de encontrarse aún en su infancia, con más de trescientos socios.

## PINILLOS Y ZEGARRA LLEGARON FELIZMENTE AYER A NEW ORLEANS

Los aviadores fueron recibidos en el aeródromo por el consúl del Perú, señor Alberto Pérez Sáenz, y llevados al hotel donde iban a almorzar con la asociación de comerciantes de la localidad

NEW ORLEANS, Louisiana, mayo 31.—Los aviadores peruanos capitán Carlos M. Pinillos y teniente Carlos Zegarra llegaron a las dos de la tarde, a esta ciudad, completando así el intermedio vuelo desde Washington a esta ciudad, que habían emprendido ayer, pero que sufrió demoras a causa del mal funcionamiento del motor. Los aviadores pasaron la noche de ayer en Montgomery, Ala.

Los aviadores fueron recibidos en el aeródromo por el consúl del Perú, señor Alberto Pérez Sáenz, y llevados al hotel donde iban a almorzar con la asociación de comerciantes de la localidad. Proyectan salir de aquí el lunes para Ciudad de Méjico, haciendo escala probablemente en Tejas, pues parece que han desistido del plan de volar directamente a la capital mexicana.

El motor, que los obligó ayer a hacer un aterrizaje forzoso en Richmond y Montgomery en el proyectado vuelo directo de Washington a Nueva Orleans, funcionó hoy perfectamente.

Salen de Montgomery. MONTGOMERY, Ala., mayo 31.—(A). Los aviadores peruanos capitán Carlos Martínez Pinillos y Carlos Zegarra partieron de esta ciudad a las once y cinco de la mañana, rumbo a New Orleans, desde donde seguirán viaje a las repúblicas de Hispano América.

Los aviadores se vieron ayer precisados a aterrizar en el Maxwell Field, de esta ciudad, cuando el motor del avión se negó a seguir funcionando. Los aviadores lo revisaron y repararon con detenimiento la avería antes de partir en continuación del intermedio vuelo.

Después de una demora de más de tres horas en Richmond, Virginia, los aviadores continúan a sentir a temprana hora no terminaron hasta que a las cinco de la tarde de ayer decidieron poner fin a la jornada en Montgomery.

Benavente prohíbe la representación de sus futuras obras en teatros catalanes

Dice que esta región cuenta con teatro y artistas propios y que sus obras no son del agrado del público catalán

MADRID, mayo 31.—(A). El dramaturgo español Jacinto Benavente ha prohibido que se representen sus obras teatrales nuevas en Cataluña, declarando que no interesan al pueblo catalán y que éste tiene su propio teatro y sus actores con dinero suficiente para sostenerlo.

Salíó para Madrid. BARCELONA, mayo 31.—(A). El general Primo de Rivera salió para la Villa y Corte, siendo despedido en la estación por comisiones militares y civiles, las autoridades y numerosas personalidades. Antes de marchar dijo a los periodistas que regresaba antes de tiempo a Madrid por tener que dirigirse a Trujillo, donde se inaugura la estatua de Pío de Sotomayor.

Tendencias prácticas. MADRID, mayo 31.—(A). Cree "El Debate" que el hispanoamericanismo tomará en breve tendencias prácticas, especialmente a causa de la Exposición Iberoamericana de España que los países de América se hayan reunido por primera vez, en un solo núcleo formado por las naciones que salieron del "viejo tronco", debiéndose ahora "añadir" completar por los respectivos países lo empezado por España con su labor aproximadora, demostrando así la superioridad de la raza hispana.

La fiesta del Corpus. MADRID, mayo 31.—(A). Con (sigue en la 2.ª pág.)

## ACUERDASE LEVANTAR EL GRAVAMEN QUE PESA SOBRE LOS FERROCARRILES ALEMANES

PARIS, mayo 31.—(A). Solamente uno de los grandes problemas enlazados con la cuestión de reparaciones queda sin resolver. El problema aun pendiente es de pagar a las naciones que resultaron victoriosas en la gran guerra ascendente a cien millones de dólares. La decisión de fijar esta suma como capital del banco, se tomó hoy por un grupo de peritos.

Los diferentes grupos que se designaron ayer, después de haber estado trabajando arduamente hasta media noche, resumieron sus tareas hoy, estudiando la cuestión de las pignoraciones ferroviarias, el problema del pago por Alemania de las últimas veintinueve anualidades de las potencias aliadas. Además de esta fase del problema de reparaciones, estudiaron también la ratificación y la cuestión del banco, que se mencionaba más arriba.

Parece marchan bien ahora. PARIS, mayo 31.—(A). Los peritos de reparaciones han logrado ver su proyecto avanzar hacia una satisfactoria y definitiva solución, aclarando la mayor parte de las dificultades hasta llegar a eliminar las más pequeñas diferencias existentes entre Alemania y las naciones acreedoras.

La cuestión ferroviaria. PARIS, mayo 31.—(A). Los peritos alemanes y aliados que discuten la cuestión de las reparaciones de guerra llegaron hoy a un acuerdo por el cual se levanta el gravamen que pesa sobre los ferrocarriles alemanes.

## EL PARTIDO LABORISTA INGLES ANOTASE LA VICTORIA SOBRE LOS CONSERVADORES

### Persiste en sus comentarios la prensa boliviana

"El Diario" expresa en un editorial la satisfacción que le produce el eco hallado en el continente

La causa del puerto de mar encuentra en todas partes sostenedores decididos

LA PAZ, Bolivia, mayo 31.—(A). "El Diario" editorializa sobre la actitud del senador uruguayo Minelli respecto a la injusticia que importa la exclusión de Bolivia de los acuerdos a que han llegado los gobiernos de Chile y Perú.

La alta cámara de Montevideo dice el diario "escucho con fervor las magistrales palabras del genovino americano Minello, que invoca la hermandad y concordia de los pueblos; más aún, la noción de justicia universal ineludible, de solidaridad moral que obliga y enseña a los pueblos a abandonar el peligroso egoísmo de otras horas ante el infortunio ajeno o la falta de solidaridad con los pueblos hermanos.

La conciencia de América acaba de exteriorizarse en el caso boliviano en forma tal vez inesperada para muchos que la creían adormecida. Baltasar Brum y Minelli en Montevideo, el senador King en Estados Unidos, el senador Frontin en Río de Janeiro, Nicolás López en el Ecuador y diversos órganos de la prensa del continente, definen en esta hora histórica la nueva doctrina de solidaridad moral de América.

Y es que después de los muchos desengaños que jamás aplastaron la fe boliviana; después de la franca y abierta propaganda que el país elusor en 1879 hiciera en el mundo con múltiples e incansable perseverancia, Bolivia logró despertar el fondo del alma americana, removiendo los oscuros egoísmos que flotaban en su superficie perjudicial y malquerencias nacidos de la incompreensión, demostrando a la postre que esa alma es la misma que alentara la gigantesca fraternal epopeya de la emancipación continental.

La pretensión marítima de Bolivia se ve hoy comprendida y proclamada como justa por ilustres americanos, porque no persigue un desquite del vencedor de otros tiempos, aspira a perturbar la armonía internacional, va ella guiada por el principio elemental de justicia, basándose en una clara necesidad que no se debe descurdir.

El editorial concluye demostrando que si el interés mediato de Chile y Perú fué dirimir la controversia pendiente del tratado de Ancón, el interés de América y el derecho de Bolivia es solucionar en forma justa la cuestión nacida en la misma contienda que envolvió a tres naciones.

Gratitud boliviana. LA PAZ, mayo 31.—(A). El comité de defensa nacional acordó enviar un mensaje al senador uruguayo agradeciendo las frases verdaderas (sigue en la 2.ª pág.)

Los honores de haber sido el día más caluroso del año presente, corresponden al día de ayer, que unos minutos después de las dos de la tarde, el mercurio se hallaba enarabado en los 98 grados, habiendo subido a 100 en la noche. En la ciudad de Méjico, la temperatura se elevó a 110 grados, estimándose que es el límite que se ha registrado en el Este.

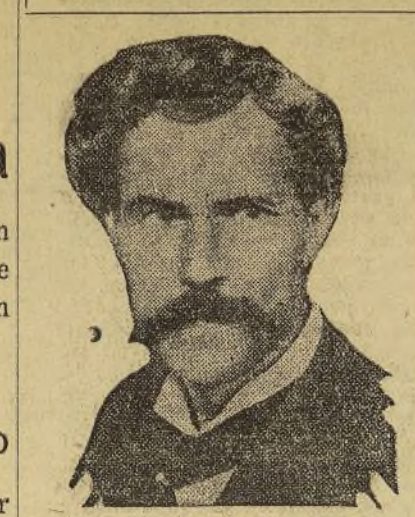
Se calcula que no partirán de esta ciudad para las playas y montañas menos de un millón de personas, estimándose que el Atlántico City se dirigieron más de 200,000 personas y otras tantas a Long Beach, mientras que en Rockaway Beach había más de 125 mil personas.

Por lo que respecta a Coney Island, que por la proximidad a la ciudad y lo económico del viaje, viene batiendo el record, no bajará la cifra de 800,000 personas; se sumergirán en las aguas marinas con el mayor placer, gran número de los que concurrirán.

Almazán de viaje PARA EUROPA EN MISIÓN DEL GOBIERNO

CIUDAD DE MEJICO, 31 mayo.—(A). El general Juan Andrés Almazán, héroe federal que acabó con la revuelta militar última en el norte de Méjico, presidirá una comisión del gobierno que saldrá pronto para Europa a visitar las fábricas de aeroplanos y elementos de guerra.

## LIDER LABORISTA



Ramsay MacDonald

## Grupo obrero en ayuno voluntario como protesta

Declaran que no saldrán de la corte hasta que aquella revoque su decisión

PEDIAN VOLVER A SUS VIEJAS TAREAS

Fiden al presidente Portes Gil de Méjico que medie en el conflicto

CIUDAD DE MEJICO, 31 mayo.—(A). Doscientos cincuenta obreros ferroviarios mejicanos estaban hoy en ayuno voluntario en los salones de la corte suprema nacional en protesta contra una decisión que les fué adversa y que consistió en rechazar la solicitud que le dirigieron con objeto de que anulara la decisión de un comité de arbitraje que los despojó de su carácter de miembros de la unión como consecuencia de una huelga en 1926. El comité de arbitraje en referencia declaró que la huelga era ilegal y que por tanto los obreros no podían volver a sus tareas.

La contrariedad sufrida por la decisión de la corte fué enorme y en la demostración que siguió, aquella se decidió declararse en ayuno voluntario y no abandonar los salones del tribunal hasta que éste revocara su decisión.

Un comité redactó y envió a presidente Portes Gil un telegrama en que lo urgía a emplear sus buenos oficios a fin de convocar la corte suprema a sesión plenaria para buscar una solución al conflicto, excitándolo además a que hiciera una visita al edificio para que leyera el expediente relacionado con el asunto.

Se agregó que en caso de que así lo hiciera, se conveniencia del prejuicio y actitud parcial de algunos de los magistrados que votaron contra su solicitud.

Casi todos los que permanecieron en los salones del tribunal estaban afiliados a las uniones ferroviarias, a las organizaciones de ingenieros, conductores, fogoneros o maquinistas.

Hoy al mediodía continuaban las cosas en el mismo estado, sin abandonar los obreros el salón de la corte, persistiendo en su ayuno voluntario.

Han recibido numerosos mensajes (sigue en la 2.ª pág.)

## LAS PLAYAS SE VEN INUNDADAS DE PUBLICO QUE ACUDE A ELLAS HUYENDO DEL CALOR

Los honores de haber sido el día más caluroso del año presente, corresponden al día de ayer, que unos minutos después de las dos de la tarde, el mercurio se hallaba enarabado en los 98 grados, habiendo subido a 100 en la noche. En la ciudad de Méjico, la temperatura se elevó a 110 grados, estimándose que es el límite que se ha registrado en el Este.

Se calcula que no partirán de esta ciudad para las playas y montañas menos de un millón de personas, estimándose que el Atlántico City se dirigieron más de 200,000 personas y otras tantas a Long Beach, mientras que en Rockaway Beach había más de 125 mil personas.

Por lo que respecta a Coney Island, que por la proximidad a la ciudad y lo económico del viaje, viene batiendo el record, no bajará la cifra de 800,000 personas; se sumergirán en las aguas marinas con el mayor placer, gran número de los que concurrirán.

Almazán de viaje PARA EUROPA EN MISIÓN DEL GOBIERNO

No llegan, sin embargo, a contar con los 308 asientos en el nuevo parlamento necesarios para una mayoría absoluta. Los liberales no alcanzaron a conquistar el diez por ciento de los asientos que precedían para ellos. Dase como posible la celebración de otras elecciones en el otoño próximo si los liberales no se unen a los laboristas. Probable nuevo gobierno con Ramsay MacDonald al frente

LONDRES, mayo 31.—(A). A pesar del aplastante triunfo obtenido por el partido laborista inglés a costa de los conservadores en las elecciones generales que se celebraron ayer, aparece evidente que sin la ayuda de algunos otros elementos no podrán formar un gobierno estable, ya que no han alcanzado la mayoría absoluta, que es necesaria, de acuerdo con el sistema inglés para poder gobernar de manera estable.

El triunfo de los laboristas, sin embargo, ha sido un abrumador y la derrota de los conservadores tan inesperada, por su magnitud, que parece desatado que se llamará al poder a Ramsay MacDonald, jefe del partido obrero inglés, para que forme un nuevo gobierno, ya que los conservadores aun contando con el apoyo de los liberales, se encontrarán en muy difícil situación.

Una de las notas salientes de las elecciones de ayer, después del triunfo laborista y la derrota conservadora, la dió el pobre resultado que obtuvieron los liberales, los que a pesar del gran esfuerzo hecho por salir victoriosos en la campaña, sólo lograron alcanzar unos cuantos votos y a pesar de ello se hallan en la enviable posición de nivelar a "balanza del poder", ya que los laboristas a pesar de su triunfo, no han conseguido que 308 miembros de su partido tomen asiento en el nuevo parlamento, y no tendrán, por tanto, mayoría absoluta. El número total de diputados en la cámara de los comunes es de 615.

Objeto de delirante manifestación. LONDRES, mayo 31.—(A). Ramsay MacDonald ha sido objeto en Seeham de una entusiasta manifestación. Un gentío de admiradores aplaudió aclamándolo como la figura más saliente del partido. El intento de los mineros por llevar al líder laborista en hombros, fracasó, pues era tanta la gente que tomó parte en la manifestación que imposibilitó todo movimiento.

Posición indecisa. Aun cuando muchos conservadores y liberales hablan de la posibilidad de una coalición que mantenga en el poder al partido conservador, parece ser más probable que los liberales se inclinen del lado de los laboristas, como lo hicieron en el año 1923.

Las ganancias de los laboristas han sobrepasado en mucho a lo que se esperaba los días que precedieron a las elecciones de ayer y las pérdidas de los conservadores sobrepasaron en mucho a lo que se esperaba. Los cálculos que se hicieron. Los liberales no han logrado ni el noventa por ciento de los asientos que decían iban a ocupar en el nuevo parlamento.

Los informes que llegaban a última hora, con tanta frecuencia, decían que los laboristas habían obtenido 285 asientos en el nuevo parlamento, los conservadores 238, los liberales 48 y otros partidos 7. Para tener mayoría absoluta, los laboristas necesitaban 308 representantes en el nuevo parlamento.

La enorme ventaja obtenida por el partido laborista británico en las elecciones pasadas, aun cuando ayer no indicaba que obtendrían una mayoría absoluta, es decir, una mayoría sobre todos los demás partidos juntos, indica que es posible, dice la Prensa Asociada, se le pida que se encargue de la formación del nuevo gabinete, reemplazando al del conservador Stanley Baldwin.

Un gobierno laborista sería posiblemente encabezado por Mr. Ramsay MacDonald, ya que éste es la figura más prominente del partido en la vida política de la Inglaterra de hoy y posee en su favor la gran ventaja de encontrarse en muy buenas relaciones con el príncipe de Gales y otros miembros de la familia real inglesa, así como también con los demás jefes de los partidos liberal y conservador.

Ganó más de lo perdido. El partido laborista en estas elecciones ha recuperado casi todas las sufridas en las elecciones del otoño de 1924, cuando Baldwin subió al poder al frente de los conservadores, terminando el gobierno de MacDonald antes de que hubiese estado un año en el poder.

Una de las notas más salientes que contribuyeron a la derrota de MacDonald en 1924 la ofreció la actitud que su gobierno adoptó en la negociación de un tratado comercial con Rusia y el énfasis que los conservadores pusieron en la llamada "Carta de Zinovieff", líder comunista ruso de quien se dijo que había escrito a los líderes del partido comunista inglés, pidiéndoles (sigue en la 2.ª pág.)















# Paulino dió principio ayer a su entrenamiento en Hoosick Falls

## La selección sufre varios cambios

Por JULIO GARZON M.

Después del último partido del campeonato, ha habido un ligero cambio en el consenso de la opinión pública respecto a la mejor selección para formar la base de los jugadores que han intervenido hasta ahora en las competencias del campeonato de Hoosick Falls. Como resultado de la votación, que es como sigue:

Caravaggio (Ch.)  
Robinson (S.) y Silva (Ch.)  
García (S. A.), Giannotti (A.) y Vázquez (S.)  
Macedo (G.), Peñón (A.), Gil (S.), y Antonio Solano (S.)

Por tanto también han recibido buena cantidad de votos Martínez (V.) y Tilden (Ch.), dos muchachos que recientemente cuentan con buen número de partidarios y que, indudablemente, justifican la admiración por ellos.

Esta votación no es oficial, sino simplemente para conocer la opinión pública sobre el particular. El público, en verdad, y en todo el público consciente y apasionado, está tan al tanto de los asuntos como el mejor "dealer", y sus indicaciones no dejan de tener un gran valor para todos aquellos que tienen que acometer una tarea.

Tilden en gran forma  
"Big Bill" Tilden se dispone a

El segundo torneo de billar organizado por el Club Esperanza terminó esta semana después de un día de interesante combate entre el señor B. Santa Coloma y el señor Agustín López, en cuyo encuentro Santa Coloma derrotó al señor López y de consiguiente ganó la copa de plata, que el señor Agustín López había ganado en el primer torneo de dicho club. El señor Agustín López quedó con el segundo premio y el señor Pablo Colón con el tercero.

Este torneo, durante el cual se disputó mucho entusiasmo, fue muy reñido, pues todos los jugadores pusieron el mayor interés y habilidad para obtener los premios otorgados por el club. Por supuesto, como no muy seguro, era difícil derrotar a Santa Coloma, quien ha demostrado una verdadera maestría en el juego de la bola, que nos refirió, y en el cual tomaron parte cerca de sesenta socios del Club Esperanza.

Para que Santa Coloma se quede definitivamente con la copa tendrá que ganarla en el próximo torneo, que se llevará a cabo el año entrante. Según los reglamentos, el jugador que gana tres veces la copa para poder quedarse con ella definitivamente. Hay muchas posibilidades de que Santa Coloma pueda ser el afortunado, pero también es cierto que tendrá que luchar con toda su habilidad para poder ganar tres veces la copa. Los buenos jugadores también y es de esperar el próximo torneo más interesante aun.

HAVANA RED SOX VS. J. CITY RED SOX

El High School Baseball Park en Thirty Acres será teatro de una "double-header" entre los Havana Red Sox de Ramiro Ramírez y los Jersey City Red Sox, el primero de cuyos juegos comenzó a las doce del día, para principio del segundo a las cuatro en punto.

Es probable que Tilden comience los cubanos, que acaban de llegar de una gira por varios estados tras trasladarse después de este "double-header" a Ohio. De 45 partidos jugados, han ganado 36.

SITIOS DE VERANO

LO MAS PRACTICO

HOTEL GLENBROOK

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.

MANUEL FERNANDEZ, Propietario

Tiene el gusto de anunciar por este medio a sus numerosos amigos y favorecedores que este moderno y cómodo hotel, ideal para el verano

se INAUGURARA el

Sábado, 8 de Junio

Solicite informes respecto a tarifas y demás detalles

HOTEL MARTINIQUE

302-4th Ave., Asbury Park, N. J.



dades de la Unión y países hispano- No. 262, un cheque por valor







## NOTAS DEL PUERTO

## LLEGAN

**VAPORES DE PASAJE Y CARGA QUE SON ESPERADOS**

**Sábado, 1 de Junio.**

HERLIN, Bremen, mayo 21, Southampton y Cherbourg 23, con pasaje, correo y carga. North German Lloyd. Muelle 42 del río Norte. 5 a. m.

**CITY OF MONTGOMERY.** Savannah, mayo 21, con pasaje y mercancía. Ocean Steamship Co. Muelle 46 del río Norte. 7 a. m.

**LA BOURDONNAIS.** Burdeos, mayo 13, Havre, mayo 20, con pasaje, correo y carga. French Line. Muelle 57 del río Norte.

**JEFFERSON.** Norfolk, mayo 21, con pasaje y mercancía. Old Dominion Line.



Nuestro Departamento Español invita a Ud. cordialmente a visitar la Central de este Banco con la seguridad de que una vez enterado de los magníficos servicios que prestamos a nuestros clientes, usted ha de abrir una cuenta de ahorros.

## ABONAMOS A ESTAS CUENTAS

**4%**

que es acreditada trimestralmente, con la ventaja de que SI USTED ABRE SU CUENTA ANTES DEL DIA CINCO DE CUALQUIER MES DEL AÑO LE DEVENDRÁ INTERES DESDE EL DIA 10 DEL MISMO MES ASI COMO EN SUS FUTUROS DEPOSITOS.

**The Bank of United States**  
Fifth Ave at 44th Street  
New York

Si Ud. no puede venir a la Central visite una de nuestras 57 sucursales existentes en todo New York y Brooklyn

Envíos de dinero a todas partes de España y países de Centro y Sud-América a las mejores cotizaciones del mercado

Alquile Ud. en este Banco una caja para guardar sus valores y documentos



## CUATRO GENERACIONES LLEVAMOS YA SERVIDAS

Nuestros clientes reconocen que este Banco además de ofrecerles una garantía absoluta (más de 400 millones de dólares de recursos), les ofrece dos ventajas que no se improvisan:

## Reputación Universal y Servicio Individual

Depósitos en Dólares, Pesetas, Liras y Francos. Los intereses sobre los depósitos en dólares se calculan y pagan cada mes. Giros y órdenes cablegráficas sobre España, Sud América y demás países del mundo. Cobros en este país y en el extranjero. Recibimos y re-expedimos las cartas para nuestros clientes y les suministramos sobre impresos.

Establecido en 1812

**The Bank of AMERICA**  
NATIONAL ASSOCIATION  
NEW YORK

Banco Nacional—Más de \$400.000.000 de activo

SECCIONES } 44 WALL STREET (Antes Lionello Perera y Cia)  
ESPAÑOLAS } 680 BROADWAY (Antes Bowery & East River)

Horas de oficina: de las 9 de la mañana a las 5 de la tarde. Sábados hasta la una de la tarde. La oficina del número 680 Broadway permanece abierta los lunes hasta las 8.30 de la noche.

## BANCO PASTOR

Casa fundada en 1770.

Capital suscrito ..... Ptas. 17.000.000

de los cuales ..... " 11.000.000

Fondo de reserva ..... " 3.500.000

Casa Central: LA CORUÑA

SUCURSALES EN:

Banco de Valdeorras, Carballino, Carballo, El Ferrol, La Estrada, Lugo, Melilla, Mondoñedo, Monforte, Noya, Orense, Ortigueira, Padrón, Puebla del Caramiñal, Puentevedue, Ribadavia, Ribadeo, Sarria, Tuy, Verín, Vigo, Villalba, Viveiro

Pagan giros en cualquier pueblo de España. Al tomar sus giros extirpan, sean extendidos a cargo de BANCO PASTOR o de sus Corresponsales, preclusamente.

INTERESES QUE SE ABONAN EN CUENTA CORRIENTE DE PESETAS:

Disponible a la vista ..... 2 1/2 % anual

" a tres meses ..... " 3 % "

" a seis meses ..... " 3 1/2 % "

" a doce meses ..... " 4 % "

ABRIMOS CUENTAS CORRIENTES EN DOLARES

Telegramas: PASTOR

Acostúmbrese a comprar LA PRENSA diariamente en el mismo puesto. Es un favor que hace a su periódico que redundará en su beneficio. Departamento de Circulación.

ORIZABA, Habana ..... Junio 1

PARIS, Havre ..... Mayo 29

TIVIVES, Puerto Barrios ..... Mayo 29

Miércoles, 5 de Junio.

ANTONIO LOPEZ, Barcelona ..... Mayo 4

MUNANAR, Habana ..... Mayo 29

República, Bremen ..... Mayo 29

OTROS VAPORES QUE SE ESPERAN

Sábado, 1 de Junio.

Vapor Procedencia Salto

ALVARADO, Buenos Aires ..... Abr. 13

FAIRFIELD, Antilla ..... Mayo 2

INAM, Noumea ..... Mayo 1

Klot, Manchester ..... Mayo 15

Lamond, Gibraltar ..... Mayo 20

Sutrop ..... Mayo 15

Voendam, Halifax ..... Mayo 10

SALEN

Sábado, 1 de Junio.

Vapor Procedencia Salto

Augustus, Génova ..... 3 P. M.

Baculus, Port au Prince ..... 11.30 A. M.

Bailie, Liverpool ..... 11.30 A. M.

Baconland, Amherst ..... 11.30 A. M.

Bermuda, Bermuda ..... 11 A. M.

Caletonia, Garsow ..... 11 A. M.

CAUTO, Puerto Mijico ..... 1 P. M.

City Salisbury, Auckland ..... 9 A. M.

Deutchland, Hamburgo ..... 1 P. M.

Estrella, Marsella ..... 1 P. M.

Fort St. George, St. John ..... 1 P. M.

Frederik VIII, Copenhague ..... 1 P. M.

GLENDOLA, Puerto Tarifa ..... 1 P. M.

Hatteras, Manchester ..... 1 P. M.

Le de France, Havre ..... 12 P. M.

JEAN, San Juan ..... 1 P. M.

La C. Y. A. M. ..... 1 P. M.

London Merchant, Londres ..... 11 A. M.

Majestic, Southampton ..... 1 A. M.

MAYARI, Puerto Colombia ..... 11 A. M.

MARIANA, Santo Domingo ..... 11 A. M.

Minneapolis, costa del Pacífico ..... 11 A. M.

MIRAFLORES, Santiago ..... 12 M.

Munbraver, costa del Pacífico ..... 12 M.

PONCE, San Juan ..... 12 M.

REANATOR, Santiago ..... 11 A. M.

RIBONET, Habana ..... 11 A. M.

Stavangerfjord, Bergen ..... 11 A. M.

TOLOA, Habana ..... 11 A. M.

WEST WORLD, Buenos Aires ..... 12.30 A. M.

Willaro, costa del Pacífico ..... 12.30 A. M.

Martes, 4 de Junio.

Banb, Capa Town ..... 12 M.

Bar Twerdith, Capa Town ..... 12 M.

Berlin, Bremen ..... 12 M.

Brooklyn, Miami ..... 12 M.

Imaret, Estambul ..... 12 M.

Virginian, costa del Pacífico ..... 12 M.

Miércoles, 5 de Junio.

Ala, Amherst ..... 12 M.

AGWISTAR, Buenos Aires ..... 12 M.

Berengaria, Southampton ..... 12 M.

Bonheur, Buenos Aires ..... 12 M.

PARACAS, San Juan ..... 12 M.

Schuch, Piraeus ..... 12 M.

Hagen, Hamburgo ..... 12 M.

Hoxie, Avonmouth ..... 12 M.

La Bourdonnais, Burdeos ..... 12 M.

Pres. Harding, Bremen ..... 12 M.

Rob. Lockenbach, costa del Pa. ..... 12 M.

Sasado, costa del Pacífico ..... 12 M.

Santa Marta, Kingston ..... 12 M.

SARDIN PRINCE, B. Aires ..... 12 M.

Vincent, Havre ..... 12 M.

York, Kingston ..... 12 M.

Jueves, 6 de Junio.

Agapenor, Singapore ..... 8 P. M.

Amur, Buenos Aires ..... 8 P. M.

COAMO, Santo Domingo ..... 8 P. M.

Comm. Trad. Copenhague ..... 8 P. M.

De Grace, Havre ..... 8 P. M.

MEXICO, Habana ..... 8 P. M.

NOVALLI, Callao ..... 8 P. M.

OLGA, Santiago ..... 8 P. M.

POLYCARP, París ..... 8 P. M.

Pres. Mo., de vuelta al mundo ..... 8 P. M.

SANTA MARIA, Valparaíso ..... 8 P. M.

Savio, Génova ..... 8 P. M.

Taketoyo Maru, Yokohama ..... 8 P. M.

SALIDA DE PASAJEROS

Vapor "Ponce"

(New York & Porto Rico Line)

Zarza hoy para San Juan, P. R., del

puelle 35 de Brooklyn, con pasaje, correo y carga. Relación de pasajeros:

Señoras: S. Rivera, M. Matos, J. Marín

M. Rivera, J. Velázquez, J. Maura, R.

M. D. Lebrón, M. Ramos, M. Per-

ández, J. Torres, I. Santiago, M. Ri-

vera, J. Torres, señoritas H. Negrón, J.

Batista, A. Díaz, I. Colón, C.

Onley, A. Ramos, E. Almendrán, E. Cruz,

señoras M. Caro, D. Moreno, L. Rivero,

H. Vázquez, J. Velez, M. López, J. González,

O. Martínez, J. Lugo, E. Merlo, A.

señoras M. Franco, E. Batistín, J. Rosado, A.

Morales, J. Rodríguez, P. Hernández, A.

López, R. de Arévalo, P. Romero, P. R.

Mírez, I. Torres, P. Colón, M. Álvarez,

L. Casanova, J. Buena, C. Hernández,

J. Torres.

Vapor "Tolosa",

(United Fruit).

Zarza hoy a las 11 a. m. del muelle 9

del río Norte, con pasaje, correo y carga.

Relación de pasajeros: 1 no es B. C. P.

Rón, R. Cantavina, señora B. Cantavina,

Luisa Toledano, L. H. Walker, J. Ri-

vus, señora J. Rivas.

Vapor "Siboney",

(Ward Line).

Zarza hoy a las 11 a. m. del muelle

9 del río Este, con pasaje, correo y carga.

Relación de pasajeros: 1 no es B. C. P.

Señoras H. Bogaevsky, A. Gerón y A.

Hanchas, señoras P. Arbo, A. Parrell,

Estrella, Marsella, A. Gerón y A.

Quintín, E. Quintín, señoras M. Pérez,

R. Arbo, J. Acevedo, I. Agrimonte, A.

Aguero, P. Campos, A. Méndez, R. de

a Roza.

Vapor "Santa Rita",

(Grace Line).

Saldó ayer a las 5 p. m. del muelle 33,

Brooklyn, con pasaje, correo y carga.

Relación de pasajeros: 1 no es B. C. P.

Señoras D. Bogaevsky, G. Perro, señora

M. Perro, Louis Carrato, señora R.

Corrado, E. G. G. Jordán, señora M.

Grande, M. Grande, J. Joseph, J. J. J.

Pauline Martínez, J. M. J. J. J. J. J.

Montal, señora Juan Montal, señora B.

Zarza.

NOTA.—Los nombres publicados en es

tas listas, están sujetos a cambios sin

adelanto y sin facultades por las compañías

navieras. LA PRENSA no se hace respon-

sable de las variaciones que hayan podido

ocurrir a última hora.

Directorio de Exportación

e Importación

LA PRENSA, con el propósito

de establecer las relaciones

entre los comerciantes locales y los

comerciantes y compradores que

aquí llegan de los 21 países hispa-

nicos, invita a éstos a que nos

notifiquen el día de su llegada y

lugar donde se hospedan o

tengan sus despachos durante

su permanencia en New York.

Llame por teléfono o escriba

645 CANAL ST.—Tel. CANAL 1200

Ropa hecha

LOTES DE TRAJES, HOMBRE, MUJER

MARIO PERAZA

326 Broadway Tel. Canal 5842, N. Y. City.

FRED A. CAMPOS CO. Cantidad de ves-

tidos, señoras y niños. Hilos, estilog.

Trabaja en 124 West 114 St.

KIMONOS bordados. Ninguno parecido en

el mercado. \$2 en adelante. Leona Novil-

ty, 115 West 51 St. Pennsylvania 235.

Tejidos

MT. VERNON—Woodberry. Lomas de algo-

da de todas clases. Corte en a hilados de

lignón. Telas de color para vestidos. "Co-

verts". Mezclillas. Géneros blancos. Tupper

Halsey Co., 74 Leonard St., New York

LA PRENSA, SABADO 1 DE JUNIO DE 1929.

## - V A P O R E S -

## LA ESPAÑA DE HOY

ESPAÑA ofrece a quienes la visitan, con hospitalidad sin igual, un conjunto de maravillas, que interesan al arqueólogo, al pintor, al literato, al escultor, al historiador, al artista y a los meros espectadores de todo el conjunto...

De norte a sur y de este a oeste, en las alegres ciudades, los pueblos pintorescos, las típicas aldeas y los villorrios escondidos en la fragancia de la naturaleza se encuentra siempre algo interesante, algo que no se puede ver en ninguna otra parte del mundo y que queda indeleble en la memoria del viajero...

España es un gran museo al aire libre, único en su género, que guarda tesoros de arte de los más diversos pueblos y épocas. En ella han dejado, siglos ha, iberos, romanos, fenicios, moros y godos, obras de arte que admiran y encantan...

La España de hoy contiene el tesoro del pasado y ofrece para verlo las comodidades de la época actual.

Para suministrar amplios informes a los que deseen ir a España, en cuanto a los lugares de mayor interés, itinerario de trenes, carreteras, líneas de autobuses, hoteles etc., se han establecido en New York las oficinas del

## "Patronato Nacional del Turismo"

(Spanish Tourist Information Office)

695 5th Avenue, New York

Teléfono: Wickersham 1882-1883

Presidente:

Excmo. SR. MARQUES DE COMILLAS,  
Conde de Güell

Secretario General:

D. JOSE ANTONIO DE SANGRONIZ

Representante en New York:

D. S. E. L. MADURO

## DIRECTO A VIGO y CORUÑA

## Próximas Salidas

VAPOR

"La Bourdonnais" Junio 5  
Julio 17, Agosto 21

Vapor "Roussillon" Junio 19 y Julio 31

Precio mínimo en Cámara ..... \$135.00

Pasaje en Tercera Clase ..... 87.00

Más impuestos

En el pas